



## إعلان

تعلّمكم سفارة الجزائر بلشبونة بأنه إبتداء من تاريخ 01 أكتوبر 2017 (تاریخ السریان)، جميع عمليات الدفع على مستوى المصالح القنصلية (طلب تأشيرة ، مصادقة الوثائق ، الطوابع الجبائية ...)، ستكون فقط عن طريق البطاقة البنكية .

تدعوكم سفارة الجزائر بهذه المناسبة لاستخدام و تطبيق هذا الإجراء وذلك لتقديم خدمات أكثر فاعلية.

## INFORMAÇÃO

A Embaixada da Argélia em Lisboa informa que a partir do dia 1 de Outubro de 2017 (data de entrada em vigor), as operações de pagamento ao nível do Serviço Consular da Embaixada (pedido de visto, legalização de documentos, selos fiscais, ...) serão unicamente efectuadas mediante cartão bancário de débito.

A Embaixada convida os seus visitantes a utilizar esta nova modalidade, que foi adoptada no sentido de garantir um serviço mais eficiente.

## INFORMATION

L'Ambassade d'Algérie à Lisbonne vous informe qu'à partir du 1er Octobre 2017 (date d'entrée en vigueur), les opérations de paiement au niveau du Service Consulaire de l'Ambassade (demande de visa, légalisation de documents, timbres fiscaux, ...) seront effectuées uniquement par le biais de la carte bancaire de débit.

L'Ambassade vous invite à utiliser cette nouvelle modalité adoptée dans le souci d'assurer un service plus efficace.